

VANHEMMAT MUKAAN KOULUUN JA TYÖELÄMÄÄN

Suomen kieltä ja työelämätaitoja maahan muuttaneille vanhemmille

Lähellä kotia. Opit suomea omalla alueellasi.
Kotona olevat pienet lapset voivat tulla mukaan.

Koulu tutuksi. Tutustut peruskouluun ja varhaiskasvatukseen.
Osaat auttaa lastasi koulussa.

Työelämä tutuksi. Opit lisää työelämästä ja ammateista.

Kohti unelmia. Autamme sinua etsimään opiskelu - tai
työpaikan.

Kausi alkaa elokuussa ja päättyy marraskuussa 2025.

Kysy lisää ja ilmoittaudu mukaan:

- | | | | |
|--------------------|---------------|-------------------|----------------|
| • HAKUNILA | S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI | S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI | S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA | S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI | S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



**Vantaa
Vantaa**

INVOLVING PARENTS IN SCHOOL AND WORKING LIFE

Finnish language and working life skills for immigrant parents

Close to your home. You will learn Finnish in your own area.
If you have small children at home, they can come with you.

Introducing school. You will get acquainted with comprehensive school and early childhood education. You will be able to help your child with school.

Introducing working life. You will learn more about working life and professions.

Towards your dreams. We can help you find a study place or job.

The term begins in August and ends in November.

More information and registration:

- | | | | | |
|---|------------------|---------------|-------------------|----------------|
| • | HAKUNILA | S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • | HAVUKOSKI | S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • | LÄNSIMÄKI | S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • | MIKKOLA | S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • | MYYRMÄKI | S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



FÖRÄLDRARNA MED I SKOLAN OCH I ARBETSLIVET

Finska språket och arbetslivsfärdigheter för invandrade föräldrar.

Nära hemmet. Du lär dig finska i ditt eget område. Små barn som är hemma kan följa med.

Lär känna skolan. Du bekantar dig med grundskolan och småbarnspedagogiken. Du kan hjälpa ditt barn i skolan.

Bli bekant med arbetslivet. Du lär dig mer om arbetslivet och olika yrken.

Förverkliga dina drömmar. Vi hjälper dig att hitta en studie- eller arbetsplats.

Studieperioden börjar i augusti och slutar i november.
Fråga mer och anmäl dig:

- **HÅKANSBÖLE** lärare i finska som andraspråk (S2) tfn. 040 730 7853 vamu@vantaa.fi
- **HAVUKOSKI** lärare i finska som andraspråk (S2) tfn. 040 730 5299 vamu@vantaa.fi
- **VÄSTERKULLA** lärare i finska som andraspråk (S2) tfn. 040 730 7015 vamu@vantaa.fi
- **MIKKOLA** lärare i finska som andraspråk (S2) tfn. 040 730 8287 vamu@vantaa.fi
- **MYRBACKA** lärare i finska som andraspråk (S2) tfn. 040 194 9023 vamu@vantaa.fi



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



[vanhemmatmukaantyoelamaan](#)



[vanhemmatmukaankouluun](#)



**Vantaa
Vanda**

PËRFSHIRJA E PRINDËRVE NË SHKOLLË DHE JETËN E PUNËS

Gjuha finlandeze dhe aftësitë e jetës së punës për prindërit emigrantë

Pranë shtëpisë tuaj. Ju do të mësoni finlandisht në zonën tuaj. Nëse keni fëmijë të vegjël në shtëpi, ata mund të vijnë me ju.

Prezantimi i shkollës. Ju do të mësoni lidhur me shkollën e përgjithshme dhe shkollën fillore. Ju do të jeni në gjendje ta ndihmoni fëmijën tuaj me shkollën.

Prezantimi i jetës së punës. Ju do të mësoni më shumë për jetën e punës dhe profesionet.

Drejt ëndrrave tuaja. Ne mund t'ju ndihmojmë të gjeni një vend studimi ose punë.

Periudha mësimore fillon në gusht dhe përfundon në nëntor. Më shumë informacion dhe regjistrim:

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|----------------|
| • HAKUNILA S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



مشاركة الوالدين في المدرسة وحياة العمل

اللغة الفنلندية ومهارات حياة العمل
للوالدين المهاجرين

بالقرب من البيت. تدرس اللغة الفنلندية في منطقتك
بإمكان الأطفال الصغار الموجودين في البيت أن يأتوا معك

التعرف على المدرسة. ستتعرف على التعليم الأساسي ومرحلة الطفولة المبكرة. ستتعلم كيف تساعد
طفلك في المدرسة

التعرف على حياة العمل، تتعلم المزيد عن حياة العمل وعن المهن.

نحو الأحلام. نساعدك في البحث عن مكان للدراسة أو مكان عمل.

تبدأ الدورة في شهر أغسطس وتنتهي في شهر نوفمبر

اسأل عن المزيد وسجل للمشاركة

- HAKUNILA S2-valmentaja puh. 040 730 7853 vamu@vantaa.fi
- HAVUKOSKI S2-valmentaja puh. 040 730 5299 vamu@vantaa.fi
- LÄNSIMÄKI S2-valmentaja puh. 040 730 7015 vamu@vantaa.fi
- MIKKOLA S2-valmentaja puh. 040 730 8287 vamu@vantaa.fi
- MYYRMÄKI S2-valmentaja puh. 040 194 9023 vamu@vantaa.fi



[Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa](#)



[vanhemmatmukaantyoelamaan](#)



[vanhemmatmukaankouluun](#)



Vantaa
Vantaa

دخیل ساختن والدین در مکتب و زندگی کاری

زبان فنلندی و مهارت های زندگی کاری،
برای والدین مهاجر

نزدیک به خانه شما، شما زبان فنلندی را در منطقه خود یاد خواهید گرفت.
اگر اطفال خورده سال در خانه دارید، می توانند با شما بیاین

به می توانید در درس های مکتب. آموزش جامع مکتب و پیش از مکتب آشنا می شوید.. آشنایی با مکتب
طفل خود کمک کنید

معرفی زندگی کاری: در مورد زندگی کاری و حرفه ها بیشتر خواهید آموخت.
در بهار، فرصتی برای آزمایش کاری وجود خواهد داشت.

به سوی آرزوهای تان: ما می توانیم به شما در یاف تن محل تحصیل یا شغل کمک
کنیم.

دوره در ماه آگوست آغاز می شود و در ماه نوامبر ختم می گردد.
طالعات بیشتر و ثبت نام:

- | | | |
|---------------------------|-------------------|----------------|
| • HAKUNILA S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



Vantaa
Vantaa

به‌شداری پیکردنی دایک و باوک له قوتابخانه و ژیانی کاریدا

زمانی فینالندی و شاره‌زایی له ژیانی کارکردندا بۆ دایک و باوکی کۆچبه‌ر

نزیك ماله‌كه‌ت. له ناوچه‌كه‌ی خۆت فیڤری فینالندی به
ئه‌گهر منالی بچووكت له ماله‌وه هه‌یه، ده‌توانی له‌گه‌ل خۆت بیانیه‌ینیت

له توانادا ده‌بیت، كه هاوكاری ئاشناده‌بیت به خۆیندنی سه‌ره‌تایی و فیڤرکردنی به‌رایي. ئاشنابوون به خۆیندنگه
منداله‌كه‌ت بكه‌یت له خۆیندندا

پیناسه‌ی ژیانی كارکردن. تۆ فیڤری بابه‌تی زیاتر ده‌بی سه‌باره‌ت به ژیانی كارکردن و
پیشه‌كان

به‌ره‌و خه‌ونه‌كانت ئیمه ده‌توانین یارمه‌تیت بده‌ین بۆ ئه‌وه‌ی شوینی خۆیندن و ئیشکردن
بدۆزیوه

وه‌رزی خۆیندن له مانگی ئاب دا ده‌ست پیده‌كات و له مانگی تشرینی . دوه‌مه‌دا كۆتایی دیت

زانپاری زیاتر و ناوونوسین له

- HAKUNILA S2-valmentaja puh. 040 730 7853 vamu@vantaa.fi
- HAVUKOSKI S2-valmentaja puh. 040 730 5299 vamu@vantaa.fi
- LÄNSIMÄKI S2-valmentaja puh. 040 730 7015 vamu@vantaa.fi
- MIKKOLA S2-valmentaja puh. 040 730 8287 vamu@vantaa.fi
- MYYRMÄKI S2-valmentaja puh. 040 194 9023 vamu@vantaa.fi



[Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa](#)



[vanhemmatmukaantyoelamaan](#)



[vanhemmatmukaankouluun](#)



Vantaa
Vanda

KU LUG LAHAANSHAHA WAALIDKA DUGSIGA IYO NOLOSHA SHAQADA

Luqadda Finnishka iyo xirfadaha nolosha shaqada loogu talagalay waalidiinta waddanka u soo guurey

U dhow gurigaaga. Luuqada Finnishka waxaad ku baran doontaa deegaankaaga. Haddii aad carruur yar ku leedahay guriga, way ku soo raaci karaan

Soo bandhiga dugsiga. Waxaad baran doontaa waxbarashada aasaasiga ah iyo waxbarashada hore. Waxaad awoodi doontaa inaad ilmahaaga ka caawiso arimaha dugsiga.

Soo bandhigida nolosha shaqada. Waxaad wax badanka baran doontaa nolosha shaqada iyo xirfadaha.

Dhanka riyadaada. Waxaan kaa caawin karnaa inaad hesho goob waxbarasho ama shaqo.

Waqtigu wuxuu bilaabmaa Agoosto wuxuuna dhamaanayaa Noofembar.

Macluumaad dheeraad ah iyo isdiiwaangelin:

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|----------------|
| • HAKUNILA S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



EBEVEYNLERİ OKUL VE ÇALIŞMA HAYATINA KATMAK

Göçmen aileler için Fince ve çalışma hayatı becerileri

Evinizin yakınında. Kendi mahallenizde Fince öğrenin.
Evde küçük çocuklarınız varsa onları da getirebilirsiniz.

Okulu tanıyın. İlkokul ve okul öncesi eğitimi hakkında bilgi alın.
Çocuğunuzun öğrenmesine nasıl yardımcı olabilirsiniz öğreneceksiniz.

Çalışma hayatına giriş. Çalışma hayatı ve meslekler hakkında daha
fazlasını öğrenin.

Hayallerinize ulaşma yolunda. Okul veya iş bulmanıza yardımcı
olabiliriz.

**Dönem Ağustos ayında başlar ve Kasım ayında sona
erer.**

Daha fazla bilgi ve kayıt:

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|----------------|
| • HAKUNILA S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



ЗАЛУЧЕННЯ БАТЬКІВ ДО ШКІЛЬНОГО ТА ТРУДОВОГО ЖИТТЯ

Фінська мова та працевлаштування для батьків-іммігрантів

Поруч із вашою домівкою. Ви вивчатимете фінську мову у своєму районі. Якщо у вас вдома є маленькі діти, можете брати їх із собою.

Знайомство зі школою. Ви ближче познайомитеся із загальноосвітньою школою та дошкільною освітою. Ви зможете допомагати своїй дитині в школі.

Знайомство із трудовим життям. Ви більше дізнаєтеся про трудове життя та різні професії.

Назустріч своїм мріям. Ми можемо допомогти вам із пошуком місця навчання чи роботи.

Програма починається у серпні та закінчується у листопаді.

Додаткова інформація та реєстрація:

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|----------------|
| • NAKUNILA S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



OTA-ONALARNI MAKTAB VA ISH HAYOTIGA JALB QILISH

Immigrant ota-onalar uchun fin tili va ish hayoti ko'nikmalari

Uyingizga yaqin. Fin tilini o'z hududingizda o'rganasiz.
Agar uyingizda kichik bolalar bo'lsa, ularni o'zingiz bilan olib kelishingiz mumkin.

Maktab bilan tanishuv. Siz umumta'lim maktabi va maktabgacha tayyorgarlik ta'limoti haqida bilim olasiz. Maktabga oid masalalarda farzandingizga yordam bera olasiz.

Ish hayoti bilan tanishuv. Siz ish hayoti va kasblar haqida batafsil ma'lumot olasiz.

Orzularingiz sari. Biz sizga o'qish joyi yoki ish topishda yordam berishimiz mumkin.

Chorak Avgustda boshlanadi va Noyabrda tugaydi.
Batafsil ma'lumot va registratsiya:

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|----------------|
| • HAKUNILA S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun



Vantaa
Vantaa

ВОВЛЕЧЕНИЕ РОДИТЕЛЕЙ В ШКОЛЬНУЮ И ТРУДОВУЮ ЖИЗНЬ

Финский язык и трудоустройство для родителей-иммигрантов

Рядом с вашим домом. Вы будете учить финский язык в своем районе. Если у вас дома есть маленькие дети, можете брать их с собой.

Знакомство со школой. Вы ближе познакомитесь с общеобразовательной школой и дошкольным образованием. Вы сможете помогать своему ребенку в школе.

Знакомство с трудовой жизнью. Вы больше узнаете о трудовой жизни и различных профессиях.

Навстречу своим мечтам. Мы можем помочь вам с поиском места учебы или работы

Программа начинается в августе и заканчивается в ноябре.

Дополнительная информация и регистрация:

- | | | |
|----------------------------------|-------------------|----------------|
| • HAKUNILA S2-valmentaja | puh. 040 730 7853 | vamu@vantaa.fi |
| • HAVUKOSKI S2-valmentaja | puh. 040 730 5299 | vamu@vantaa.fi |
| • LÄNSIMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 730 7015 | vamu@vantaa.fi |
| • MIKKOLA S2-valmentaja | puh. 040 730 8287 | vamu@vantaa.fi |
| • MYYRMÄKI S2-valmentaja | puh. 040 194 9023 | vamu@vantaa.fi |



Vanhemmat mukaan kouluun ja työelämään | Vantaa



vanhemmatmukaantyoelamaan



vanhemmatmukaankouluun

